



**Tchibo**

# Radiowy zegarek na rękę



**Instrukcja obsługi  
i gwarancja**

Tchibo GmbH D-22290 Hamburg • 71667AB6X6IIIAFAvK

## **Drodzy Klienci!**

Państwa nowy, radiowy zegarek na rękę jest urządzeniem wysoce precyzyjnym, ponieważ w pełni automatycznie ustawia się na czas przesyłany do niego drogą radiową.

Przestawianie z czasu zimowego na letni odbywa się również automatycznie.

Życzymy Państwu, aby zegarek odmierzał same piękne chwile.


## **Zespół Tchibo**

# **Spis treści**

- 4 Widok całego zestawu**
- 5 Zasada działania zegarka radiowego**
- 6 Sprawdzanie odbioru sygnału radiowego**
- 7 Porady i wskazówki**
- 8 Znaczenie informacji na odwrocie zegarka**
- 9 Wymiana baterii**
- 10 Deklaracja zgodności**
- 12 Usuwanie odpadów**
- 15 Gwarancja**

## Widok całego zestawu



 Usunąć folie zabezpieczające.

## **Zasada działania zegarka radiowego**

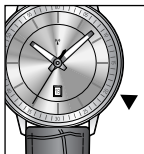
Urzędowy nadajnik DCF77 emituje sygnał atomowego wzorca czasu. Nadajnik znajduje się w niemieckim mieście Mainflingen, niedaleko Frankfurtu nad Menem. Radiowy sygnał czasu nadawany jest na fali długiej 77,5 kHz w promieniu ok. 1500 km.

Zegarek odbiera sygnał czasu poprzez wbudowaną antenę i automatycznie ustawia się na prawidłowy czas.

Po ustawieniu zegarek chodzi nadal w oparciu o wewnętrzny mechanizm kwarcowy.

Odbiornik zegarka uaktywnia się raz dziennie, porównując emitowany wzorzec czasu z czasem wskazywanym. Wewnętrzny mechanizm kwarcowy odznacza się wysoką dokładnością. Nie ma więc większego znaczenia, jeśli czasami nie jest możliwy odbiór sygnału czasu.

## Sprawdzanie odbioru sygnału radiowego



▷ Używając spiczastego przedmiotu (np. małego śrubokrętu), nacisnąć jeden raz krótko przycisk zagłębiony.

Jeżeli wskazówka sekundowa przeskoczy na godzinę 12:00, oznacza to, że radiowy sygnał czasu został odebrany. Po krótkim czasie wskazówka sekundowa wróci do normalnego ruchu. Jeżeli wskazówka sekundowa przeskoczy na godzinę 6:00, oznacza to, że odbiór sygnału czasu nie był możliwy.

W takim przypadku zegarek będzie nocą automatycznie podejmował próby odbioru sygnału czasu.

**i** W normalnym przypadku zegarek już w momencie zakupu wskazuje prawidłowy czas. Dzięki temu użytkownik nie musi dokonywać żadnych ustawień.






Zegarek automatycznie ustawia prawidłową datę w nocy i nie ma potrzeby korekty tej daty. Miesiące liczące 30, 31 lub 28 dni (luty) są automatycznie uwzględniane.

---

## **Porady i wskazówki**

- Zegarek chroniony jest przed wstrząsami, które występują podczas normalnego noszenia na rękę.
- Nie należy narażać zegarka na skrajne wahania temperatur, aby uniknąć gromadzenia się kondensatu wewnątrz zegarka.
- Należy bezwzględnie unikać bardzo silnych pól magnetycznych, które mogą rozregulować pomiar czasu.
- Skórzany pasek zegarka należy chronić przed wilgocią. Skóra ma tendencję do pochłaniania wilgoci. Między innymi z tego powodu należy zdejmować zegarek na noc.

## Znaczenie informacji na odwrocie zegarka

water resistant	3bar	5bar	10bar	20bar
	✓	✓	✓	✓
		✓	✓	✓
			✓	✓
			✓	✓
				✓

Zegarek zachowuje wodoszczelność podczas wykonywania czynności wymienionych w powyższej tabeli.

Nie nadaje się jednak do użytku jako sprzęt nurkowy!

Aby zachować wodoszczelność zegarka, należy zlecić wymianę baterii fachowcowi!



## Wymiana baterii

- **W żadnym wypadku nie wolno samodzielnie otwierać koperty zegarka.**

Wymianę baterii należy zlecić zegarmistrzowi lub skontaktować się z Linią Obsługi Klienta (patrz rozdział „Gwarancja”).

- Wymiana baterii w Centrum Serwisu podlega stałej opłacie.
- Analogowy zegarek kwarcowy zasilany jest z baterii litowej typu CR2016.

**Ważne:** Nie należy na dłużej pozostawiać zużytej baterii w zegarku, gdyż może dojść do jej odgazowania i w konsekwencji do uszkodzenia zegarka.



**Verpflichtung über Mitarbeiter/Ingenieure, die die Anweisung 4.01, mit sich bringen:**  
 Bestehen von Inzest  
 Konkrete Maßnahmen, die ergriffen werden, um diese zu vermeiden  
 17/03/2007/2

**Maßnahmen zur Beseitigung des Verstoßes**  
 Mit welcher polizeilicher Akte ist 4.01/04/04-200  
 11/04/04/04/04  
 11/04/04/04/04

Verpflichtung über Mitarbeiter/Ingenieure, die die Anweisung 4.01, mit sich bringen

Maßnahmen zur Beseitigung des Verstoßes

Art der Verpflichtung  
 Datum  
 11/04/04/04/04  
 11/04/04/04/04  
 11/04/04/04/04  
 11/04/04/04/04  
 11/04/04/04/04

Head of Quality



Abfertigung

## Usuwanie odpadów

Zegarek, jego opakowanie oraz włożona fabrycznie bateria zawierają wartościowe materiały, które powinny zostać przekazane do ponownego wykorzystania.

Ponowne przetwarzanie odpadów powoduje zmniejszenie ich ilości i przyczynia się do ochrony środowiska naturalnego.

**Opakowanie** należy usunąć zgodnie z zasadami segregacji odpadów. Należy wykorzystać lokalne możliwości oddzielnego zbierania papieru, tektury oraz opakowań lekkich.



**Urządzenia**, które zostały oznaczone tym symbolem, nie mogą być usuwane do zwykłych pojemników na odpady domowe!

Każdy użytkownik jest ustawowo zobowiązany do usuwania zużytego sprzętu oddzielnie od odpadów domowych. Informacje na temat

punktów zbiórki bezpłatnie przyjmujących zużyty sprzęt można uzyskać w urzędzie gminnym lub miejskim.



### **Baterii ani akumulatorów**

nie wolno usuwać jako zwykłych odpadów domowych! Użytkownik jest ustawowo zobowiązany do tego, aby przekazywać zużyte baterie i akumulatory do gminnych bądź miejskich punktów zbiórki wzgl. usuwać do specjalnych pojemników, udostępnionych w sklepach handlujących bateriami.

**Pb**  
**Cd**  
**Hg**

Baterie i akumulatory, które zostały oznaczone tymi literami, zawierają m.in. następujące substancje szkodliwe:

Pb = ołów, Cd = kadm,  
Hg = rtęć.



Made exclusively for:  
Tchibo GmbH, Überseering 18,  
22297 Hamburg, Germany  
[www.tchibo.pl](http://www.tchibo.pl)

## Gwarancja

Udzielamy **3-letniej gwarancji** od daty zakupu.

Ten produkt został wyprodukowany zgodnie z najnowszą technologią produkcji i poddany precyzyjnej kontroli jakości. Gwarantujemy niezawodność tego produktu.

W okresie gwarancji wszystkie wady materiałowe i produkcyjne będą usuwane bezpłatnie. Warunkiem uznania gwarancji jest przedłożenie dowodu zakupu produktu w Tchibo lub u autoryzowanego partnera handlowego Tchibo.

W przypadku stwierdzenia jakichkolwiek wad produktu prosimy najpierw o kontakt z Linią Obsługi Klienta. Nasi pracownicy Linii Obsługi Klienta chętnie pomogą i omówią z Państwem dalszy sposób postępowania.

Gwarancją nie są objęte szkody powstałe wskutek nieprawidłowej obsługi produktu, a także części ulegające zużyciu i materiały eksploatacyjne. Części te można zamówić telefonicznie pod podanym w tej gwarancji numerem telefonu. Naprawy sprzętu niepodlegające gwarancji można zlecić odpłatnie w Centrum Serwisu Tchibo (cena odpowiada naliczanym indywidualnie kosztom własnym). Gwarancja ta nie ogranicza praw wynikających z ustawowej rękojmi.





Aby uzyskać dodatkowe informacje o produkcie, zamówić akcesoria lub zapytać o nasz serwis gwarancyjny, prosimy o kontakt telefoniczny z **Linia Obsługi Klienta**.

W przypadku pytań dotyczących naszych produktów prosimy o podanie numeru artykułu.

---

**Polska**



**801 655 113**

(koszt połączenia: 0,35 zł/min)

od poniedziałku

do niedzieli

w godz. 08.00 - 22.00

e-mail: [service@tchibo.pl](mailto:service@tchibo.pl)

---

**Numer artykułu:**

**PL 297 455**

---



# Kupon serwisowy

Prosimy wypełnić kupon drukowanymi literami i dołączyć go do produktu.

Imię i nazwisko

---

Ulica, numer

---

Kod pocztowy, miejscowość

---

Kraj

---

Tel. (w ciągu dnia)

---

**Jeżeli usterka nie jest objęta gwarancją:** (zakreślić)



Proszę o zwrot artykułu bez naprawy.



Proszę o oszacowanie kosztów naprawy, jeżeli przekroczą one kwotę 35 zł.



# Kupon serwisowy

Prosimy wypełnić kupon drukowanymi literami i dołączyć go do produktu.

---

**Numer artykułu:**  
**PL 297 455**

---

Opis usterki

---

---

---

Data zakupu

Data/Podpis

---

